



Pešia zóna pri Starej radnici



Mesto Pezinok v uplynulých dňoch prišlo k vylúčeniu automobilovej dopravy v okolí Starej radnice. O tomto kroku, ako nám povedal primátor Oliver Solga, sa uvažovalo už pri ukončení rekonštrukcie.

Uzavretie cesty sa javí ako opodstatnené. V okolí radnice vznikla malá pešia zóna, sú tam obchodíky a reštauračné zariadenia, ľudia sedia vonku, a nebolo by príjemné, keby im za chrbtom parkovali a jazdili autá.

"Myslím si, že to patrí do centra mesta, nakoniec aj reakcie ľudí sú veľmi priaznivé. Mnohí to považujú za začiatok pešej zóny. Samozrejme, vyskytujú sa aj hlasy proti, najmä vodiči sa ponosujú, že keď chcú prejsť na Holubyho ulicu musia zachádzať až k parku. Pozitívnych ohlasov je však oveľa viac. O opätovnom sprejazdení cesty uvažujeme až po 30. septembri, nie je však vylúčené ani to, že cestu ponecháme uzatvorenú natrvalo," uviedol O. Solga. (mo)

ÁNO vstupu do Európskej únie



Manželia Stojkovičovi hlasovali vo volebnej miestnosti na Kollárovej ulici. Snímka autor

V dňoch 16. a 17. mája sa uskutočnilo na Slovensku referendum o vstupe krajiny do Európskej únie. K tomu, aby bolo referendum platné, muselo sa na ňom zúčastniť päťdesiat percent zapísaných voličov.

Nižšia účasť v prvom volebnom

dni signalizovala, že sa nenaplnia optimistické odhady z prieskumov, čo spôsobilo u ľudí zodpovedných za prípravu referenda dosť nervozity. Napokon konečný výsledok znel: na referende na Slovensku sa zúčastnilo 52,15 percenta voličov, za vstup hlasovalo 92,46

percenta zúčastnených, proti bolo 6,2 percenta. Referendum bolo teda platné, čím Slováci urobili dôležitý krok k začleneniu do únie.

V Bratislavskom kraji sa na plebiscite zúčastnilo 59,45 percenta voličov (najvyššia účasť zo všetkých slovenských krajov) a za vstup hlasovalo 95,15 percenta zúčastnených. V okrese Pezinok na referendum prišlo 55,44 percenta voličov, za vstup bolo 93,46 percenta zúčastnených. Najvyššia účasť bola v Limbachu (66,09 percenta) a v Dubovej (61,33 percenta). Najmenej voličov k urnám prišlo v Jablonci - 46,12 percenta.

V Pezinku sa volilo v pätnástich okrskoch. Spolu sa na referende zúčastnilo 9801 voličov, čo predstavuje 56,52 percenta zapísaných voličov. Za vstup do únie hlasovalo 94,68 percenta voličov, proti bolo 4,69 percenta. Najvyššia účasť bola v okrsku č. 1 (Holubyho ul.) - 62,11 percenta, č. 2 (Kollárova ul.) a č. 11 (Hrnčiarska ul.) - v oboch prípadoch 60,54 percenta. Najmenej voličov prišlo v okrskoch č. 6 (Cajlanská ul.) - 51,22 percenta a č. 9 (Na bielenisku) - 52,05 percenta.

Účasť na referende v Pezinku bola o pár percent vyššia ako je celoslovenský a okresný priemer. Platí to tiež o percente odovzdaných hlasov za vstup do únie.

I keď účasť na referende nebola taká, ako sa očakávalo, väčšina Pezinčanov povedala integrácii ÁNO. Mnohí z nich si uvedomujú, že záznaky sa po vstupe do únie okamžite diať nebudú, plebiscit skôr spája s ďalšou perspektívou nášho štátu. (mo)

Obchvat Pezinka po novej trase

Jeden z prvých väčších problémov, ktorým sa zaoberalo nové vedenie mesta, bol komunikačný obchvat Pezinka poza priemyselnú zónu. O obchvate sa hovorilo viac rokov, ale mal viesť po rozšírenej komunikácii na Bratislavskej, Jesenského a Moyzsovej ulici, s vyústením podľa cintorína na cestu Pezinok - Viničné.

Nové riešenie navrhuje odklonenie už v prvej zákrute za Svätým Jurom nadjazdom nad železničnou traťou a poza priemyselnú zónu, čističku odpadových vôd, Drevo kombinát, odpadové jamy

pri tehelni, napojením na cestu Pezinok - Viničné a pokračovaním do Modry.

"Z Vyššieho územného celku Bratislavského kraja sme dostali písomné vyjadrenie, že našu žiadosť vybavili kladne a nové navrhované riešenie zaradili do Územného plánu VÚC. Považujem to za úspech a som rád, že týmto riešením predídeme rozdeleniu mesta na dve časti, ako je to vo Svätom Jure," povedal nám primátor mesta Oliver Solga.

Termín začiatku výstavby obchvatu nie je ešte známy. (mo)

K sviatku detí

Aj tento rok čaká pezincké deti k ich sviatku bohatý program. Celomestská akcia ku Dňu detí sa uskutoční v sobotu 31. mája od 14.00 hod. v Zámockom parku.

Ako nás informovali organizátori na tribúne ako prvá vystúpi hudobná skupina Arion. Potom sa predstavia v programe nazvanom Najlepšie z našej činnosti deti z pezinckých škôl. Po nich prídu na pódium klauni a teta Anka a krtko Rudko.

Pripravené je množstvo ďalších sprievodných akcií, ktoré sa budú konať v parku a na hádzanárskom ihrisku.

REKLAMA

Eko-kampaň pred finále

Dňami separácie (píšeme o nich na inom mieste) a Benefičným koncertom vyvrcholí v našom meste trisťročná eko-kampaň Za čistejší Pezinok. Na koncerte, ktorý sa uskutoční v piatok 6. júna o 16.00 hod. na nádvorí Zámku bude vyhodnotenie celého podujatia. Okrem symbolických ocenení organizátori pripravili pre všetkých, ktorí sa do kampane zapojili, aj hudobný darček v podobe vystúpenia pezinkej kapely *Feelme* a trnavskej *Second hand*.

Vstup na koncert je voľný a budú na ňom vítaní všetci, ktorých oslovilo poslanie kampane. Súčasťou koncertu bude aj výstava fotografií s ekologickým zameraním. (mo)

Mestské zastupiteľstvo v júni

Budúci mesiac sa uskutočnia dve zasadnutia mestského zastupiteľstva. Prvé bude slávnostné (14.6.) pri príležitosti povýšenia Pezinka na slobodné kráľovské mesto. Druhé sa uskutoční 27. júna s týmto programom: informácia o plnení rozpočtu za I. štvrťrok 2003, správa o stave verejnej zelene, koncepcia školstva, správa o stave školských budov a zariadení, informácia o činnosti komisií MsZ, vyhodnotenie činnosti primátora a hlavnej kontrolórky a iné. (mo)

MESTO PEZINOK - MESTSKÁ POLÍCIA

vyhlasuje výberové konanie na miesto zamestnanca Mestskej polície Pezinok, s týmito požiadavkami:

Zamestnávateľ: MESTO PEZINOK, Radničné nám. 7, 902 01 Pezinok

Funkcia: zamestnanec mestskej polície

Kvalifikačné predpoklady: úplné stredné vzdelanie

Iné kritériá a požiadavky: trestná a občianska bezúhonnosť, vek vyšší ako 21 rokov, osoba duševne a telesne spôsobilá na plnenie úloh obecnej polície, vodičský preukaz skupiny B

Požadované doklady: žiadosť o prijatie do zamestnania a životopis, doklad o ukončení štúdia, výpis z registra trestov nie starší ako 3 mesiace

Iné vítané doklady alebo odbornosti: osvedčenie o odbornej spôsobilosti pre výkon plnenia úloh mestského policajta, zbrojný preukaz na držanie zbrane a streliva pre výkon povolaní, zamestnania alebo oprávnenia, aktívna činnosť v oblasti služobnej kynológie

Dátum a miesto podania žiadosti o účasť na výberovom konaní: žiadosti spolu s dokladmi zasielať poštou alebo osobne **do 30. mája 2003** na adresu: Mesto Pezinok, Mestská polícia, Radničné námestie 7, 902 01 Pezinok.

Z rokovania Mestského zastupiteľstva

Primátor mesta Oliver Solga zvolal 24. apríla mimoriadne zasadnutie MsZ za účelom odsúhlasenia prevodu akcií Bratislavskej vodárenskej spoločnosti a.s. na Mesto Pezinok. Poslanci bezodplatný prevod 245 495 ks akcií (v nominálnej hodnote jednej akcie 1000 Sk) schválili. MsZ schválilo aj žiadosť spoločnosti Stavimpex Holíč o prevod pozemku v lokalite Muškát na výstavbu štyroch obytných domov.

Dňa 16. mája 2003 sa konalo za účasti 20 poslancov riadne zasadnutie MsZ. Najdôležitejšími bodmi rokovania boli rozbor hospodárenia mesta, Podniku bytových služieb, TV Pezinok a Kultúrneho

centra za rok 2002. Poslanci schválili tiež záverečný účet mesta za rok 2002 a prerozdelenie prebytku hospodárenia (bližšie na inom mieste).

MsZ schválilo výsledky inventarizácie majetku, pohľadávok a záväzkov mesta k 31.12. 2002. Predmetom rokovania bola informácia o stave životného prostredia a návrh na zrušenie triedenia bioodpadu na sídliskách.

Poslanci schválili VZN č. 4/2003 o celoplošnej deratizácii na území mesta. Jeho cieľom je ochrana zdravia občanov pred vznikom a šírením prenosných ochorení.

Primátor mesta predložil na rokovanie návrh zmluvy o spolupráci

medzi mestom Pezinok a nadáciou REVIA. Predmetom dohody bolo aj schválenie ročného finančného príspevku vo výške 150 tisíc Sk, ktorý mesto poukáže na účet nadácie.

MsZ zobralo na vedomie informáciu o výsledku obchodnej verejnej súťaže, ktorej predmetom bol predaj nehnuteľnosti na ul. M.R. Štefánika č. 5 (bývalá G 5). Dom bol predaný Jánovi Falatášovi za 3,1 milióna Sk.

Poslanci zobrali na vedomie informáciu prednostu MsÚ o výsledku výberového konania na pracovné miesto - vedúci finančného oddelenia MsÚ. Víťazom VK sa stala Ing. Jana Pešková.

Otázky poslancov v rámci interpelácií boli zamerané na dopravné značenie, parkovanie automobilov (pri SBD a na Kupeckého ul. v okolí trhoviska), budovanie svetelných križovatiek. Na otázku poslankyne Kvetoslavy Štrbovej ohľadom znižovania prevádzkových hodín na pošte a zrušenia obchodnej kancelárie Západoslovenských energetických závodov v Pezinku na Radničnom nám. 7 podal informáciu primátor O. Solga. O obmedzení sobotňajšej prevádzky na pošte bude mesto ešte rokovať, záležitosť obchodnej kancelárie ZEZ je uzavretá, od 1.7. 2003 jej prevádzka končí a bude sa sťahovať do Nitry. (mo)

Súťaž v triedení odpadu

Po roku je tu opäť súťaž v triedení odpadu, ktorú v rámci kampane Za čistejší Pezinok organizuje občianske združenie Prevencia AD. Vážšina z nás vie prečo je dobré triediť odpad. Zostáva po nás menšia kopa smetia, je menej skládok, šetríme papier a tým aj stromy a podobne. Pre tých, ktorí triedia menej či vôbec netriedia, máme teraz dôvod navyše: SÚŤAŽ. Kontajnery budú od polovice mája náhodne kontrolovať eko-hliadky. Ak chcete mať istotu, že ste zapojení do sú-

ťaže, t.j. aby sme určite skontrolovali vaše kontajnery uveďte vašu adresu, resp. aj polohu kontajnerov SMS správou na tel. 0905 224 805, e-mailom: PrevenciaAD@nexta.sk, alebo na telefonický záznamník: 643 2064. Medzi hlavné ceny patria: Odpustenie ročného poplatku za odvoz smetí, izbové kvetiny a trička. Výsledky súťaže vyhlásime v Zámockom parku 6. júna o 17.00 hod. v rámci koncertu a výstavy fotografií.

Ivan Lukšík

Poslanci schválili záverečný účet

Poslanci MsZ na svojom májovom zasadnutí schválili záverečný účet mesta za rok 2002 a prerozdelenie výsledku hospodárenia.

V príjmovej časti bol dosiahnutý výsledok 207 820 tisíc Sk, čo je 97 percent z plánovaného rozpočtu. Z toho bežné príjmy boli 146 101 tisíc Sk (104 percent), kapitálové príjmy 11 891 tisíc Sk (47 percent), finančné operácie 49 828 tisíc Sk (104 percent). Nízke plnenie v kapitálových príjmoch spôsobilo to, že nebol realizovaný predaj projektovej dokumentácie na tepelné hospodárstvo.

Vo výdavkovej časti bolo plne-

nie 190 952 tisíc Sk, t.j. 89 percent. Z toho bežné výdavky 136 617 tisíc Sk (97 percent), kapitálové výdavky 45 142 tisíc Sk (70 percent), finančné operácie 9 193 tisíc Sk (105 percent).

Prebytok hospodárenia je 16 868 tisíc Sk. Skladá sa z neprerozdeleného prebytku hospodárenia roku 2001 v sume 1 728 tisíc Sk, zostatku k rozdeleniu 4 432 tisíc Sk a účelovo viazaných prostriedkov SPP v sume 10 708 tisíc Sk.

Prebytok hospodárenia za rok 2002 bude použitý na školy (účelovo viazané prostriedky) a na doplnenie fondov mesta. (mo)

Na návštevu u partnerov

V nedeľu 18. mája sa zúčastnil primátor Oliver Solga na oficiálnom otvorení Týždňa Mosonmagyaróváru v Neusiedl am See. Týmto podujatím vyvrcholila trojročná séria týždňov národných kultúr troch partnerských miest z troch krajín.

Hlavná časť programu sa uskutočnila v novozrekonštruovanej budove Weinwerk Impulse, ktorá bola pred dva a pol rokom svedkom aj Týždňa Pezinka v Neusiedl am See, samozrejme ešte v starom štáte. (EL)

Udelia mestské ocenenia

Pri príležitosti 356. výročia povýšenia Pezinka na kráľovské mesto budú 14. júna udelené mestské ocenenia. Návrhy schválilo mestské zastupiteľstvo 16. mája 2003. Ocenenia na slávnostnom zasadnutí prevezmú:

Čestné občianstvo

Prof. Ján Vladimír Michalko, pezinský rodák (Grinava), významný organový virtuóz a pedagóg, vyštudoval evanjelickú teológiu, v súčasnosti je dekanom VŠMU v Bratislave, niekoľkokrát koncertoval aj v Pezinku ku ktorému má veľmi blízky vzťah.

Cenu Jozefa Ľudovíta Holubyho Doc. PhDr. Anton Eliáš, PhD., dekan FIF UK v Bratislave - za dlhoročnú pedagogickú, vedeckú a prekladateľskú činnosť.

Medailu Za zásluhy o rozvoj mesta

Gymnázium v Pezinku - za dlhoročnú vzdelávaciu a výchovnú činnosť v prospech niekoľkých generácií občanov Pezinka i regiónu, pri príležitosti 50. výročia vzniku tejto významnej inštitúcie;

Malokarpatská knižnica v Pezinku - pri príležitosti jubilea (50. výročie založenia), za dlhoročnú záslužnú prácu v oblasti popularizácie literatúry a umenia, vzdelávania i za množstvo kultúrnych podujatí v

prospech najmä detí a mladých ľudí;

Divadlo PIKI - Ľubomír Piktora a Katarína Aulitisová-Piktora - za originálnu umeleckú činnosť, aktivity v prospech detí a mládeže a reprezentáciu Pezinka doma i v zahraničí;

Ing. Richard Frimmel, starosta bratislavskej mestskej časti Nové mesto - za dlhoročnú obetavú činnosť v prospech pezinského basketbalu a spoluprácu so samosprávou mesta;

Ing. František Slezák - za dlhoročnú a mnohostrannú činnosť v prospech vinohradníctva a vinárstva a jeho propagáciu doma i v zahraničí.

Erby Cajly a Grinavy

V rámci tohtoročného Dňa otvorených dverí na Mestskom úrade v Pezinku (14. mája) sa uskutočnila slávnostná prezentácia publikácie Vývoj erbu mesta Pezinka a príležených obcí Grinava a Cajla. Jej autorom je Ján Milan Dubovský. Dielo má 34 strán textu a obrázkov dokumentujúcich vývoj symbolov nielen Pezinka, ale aj Cajly a Grinavy. Výtvarnú podobu posledným dvom menovaným dal primátor Oliver Solga. Publikácia je k dispozícii v Informačnom centre na Radničnom námestí.

Snímka M. Oravca je z prezentácie knihy. (EL)



Prvá streda v mesiaci s poslancami

Príležitosť na pravidelné stretnutia s poslancami Mestského zastupiteľstva v Pezinku pomaly preniká do povedomia verejnosti. Kým v prvú stredu v máji (7.) prišiel na toto podujatie iba jeden občan, v rámci Dňa otvorených dverí prejavili záujem o stretnutie so svojimi zástupcami v miestnom parlamente už štyria Pezincania. Pripomíname preto, že aj v prvú stredu v júni (4.6.) od 16.00 - 18.00 hod. na Mestskom úrade v Pezinku v miestnosti č. 19 je možnosť konzultácií s poslancami Mestského zastupiteľstva, na ktorých sa môžu občania obrátiť so svojimi podnetmi či pripomienkami, požiadať ich o radu pri riešení problémov a hľadať vysvetlenie rozhodovania orgánov samosprávy.

(EL)

Vedecká konferencia

Psychiatrická nemocnica Philipa Pinela v Pezinku organizuje v dňoch 5. - 7. júna v tunajšom Dome kultúry vedeckú konferenciu. V tomto roku bude témou odborného podujatia Psychosomatika v teórii a praxi. Význam podujatia dokumentuje medzinárodná účasť asi 200 prihlásených odborníkov z oblasti psychiatrie, psychológie, internej medicíny, gynekológie, neurológie a bohatý vedecký program z rôznych odvetví psychosomatickej medicíny. Na podujatí sa naša nemocnica nepodieľa iba organizačne, ale najmä svojím príspevkom vedeckých prác - nielen z oblasti teórie psychosomatiky, ale i konkrétnych praktických skúseností. Tieto sme získali z dvadsaťročnej činnosti Psychosomatického oddelenia, ktoré lieči rôzne psychosomatické choroby s použitím vysoko špecializovaných metód liečby.

K účastníkom konferencie sa po úvodnom kultúrnom programe prihovorí aj primátor mesta Mgr. Oliver Solga. **MUDr. Elena Žigová**

Udeľovanie cien a ochutnávka

Vyvrcholením niekoľkomesačného úsilia usporiadateľov Vínnych trhov Pezínok je vždy odovzdávanie ocenení najúspešnejším zúčastneným výrobcom vín a degustácia pre odbornú a laickú verejnosť.

Na tohtoročnom 8. ročníku VTP diplomy a ceny prevzali títo producenti: **ŠAMPIÓN VTP** - víno Merlot, r. 2000, Ing. Miloš Michlovský, Rakvice, ČR; **VÍCEŠAMPIÓN** - Chardonnay, výber I, r. 2002, Víno Mrva & Stanko, Trnava; **Cena ministra poľnohospodárstva SR** (za najlepšie hodnotené víno s prívlastkom zo Slovenska) - Rizling rýnsky, bobulový výber, r. 2001, Petrech, Kaštieľ Belá; **Cena Regionálnej poľnohospodárskej komory SR** (za najlepšie hodnotené víno z hrozna Malokarpatskej vinohradníckej oblasti) - Rulandské modré, barrique, r. 2000, Víno Matyáš, Pezínok, Svätovavrinecké, r. 2002, Karpatská perla, Modra; **Cena primátora mesta Pezínok** (za najlepší Rizling vlašský) - RV, r. 2000, Ing. Michlovský, Rakvice; **Cena MKN REVIA** (za najlepšie hodnotené víno biele, r. 2002) - Rizling vlašský, r. 2000, Ing. Michlovský; **Cena Združenia Malokarpatská vínná cesta** (za najlepšiu kolekciu vín, minimálne 5 vzoriek) - Ing. Michlovský. (mo)



Cenu vicešampióna VTP z rúk Fedora Malíka, predsedu hodnotiacich komisií, preberá Vladimír Mrva z Trnavy za víno Chardonnay, ročník 2002..

Snímka (mo)

Prípravy Vinobrania v plnom prúde

Hoci Vinobranie v Pezinku bude až o niekoľko mesiacov (19. - 21. septembra), prípravy naň sú už v plnom prúde. Postupne budeme prostredníctvom nášho časopisu prinášať aktuálne informácie o podujatí.

Na májovom zasadnutí organizačného výboru okrem iného boli potvrdené hlavné body programu: vo **štvrtok 18.9.** - sa uskutočnia vernisáže všetkých výstav, v **piatok 19.9.** o 17.00 hod. bude slávnostné otvorenie Vinobrania, tzv. Prvý dúšok, o 19.00 hod. začne na tribúne na námestí tradičný program Pezincania Pezincanom, v **sobotu 20.9.** o 10.00 hod. sa uskutoční otvorenie Uličky umeleckých remesiel, v rovnakom čase sa na nádvorí Zámku začne výstava vín, o 20.00 hod. bude na tribúne na námestí inscenované pásmo z histórie Pezinka, ktoré vystrieda tradičný ohňostroj, v **nedeľu 21.9.** o 10.00 hod. sa uskutoční alegorický sprievod, oficiálne ukončenie Vinobrania sa predpokladá o 17.00 hod. tzv. posledným dúškom primátora mesta z tribúny na Radničnom nám. a o 18. hod. tu zahrá posledná kapela. Okrem toho budú samozrejme návštevníkov zabávať rôzne kapely, súbory, jednotlivci zo široka-daleka (ich mená budú na programových plagátoch).

Boli schválené tiež poplatky za umiestnenie predajných stánkov, ktoré nájdete na www.pezinok.sk a v májovom čísle časopisu Pezincský podnikateľ. (EL)

Sviatok baníkov

Minulý rok v júni, pri príležitosti 663. výročia vydania najstaršej známej listiny o dolovaní drahých kovov v Pezinku, vznikla myšlienka založenia Malokarpatského baníckeho spolku. Spolok funguje a po májovej členskej schôdzi sa chystá aj v tomto roku 26. júna pripomenúť významnú udalosť z roku 1339, keď kráľ Karol I. Róbert daroval pezincké zlaté bane pezinckým grómom Šebušovi a Petrovi. Na pripomenutie tejto udalosti sa uskutoční v obradnej sieni Mestského úradu v Pezinku v uvedený deň o 16.00 hod. prijatie u primátora mesta Pezínok. (EL)

Deň detí u hasičov

Dobrovoľný hasičský zbor v Pezinku a Občianske združenie Pre radosť usporiadajú pri príležitosti Medzinárodného dňa detí v nedeľu 1. júna 2003 od 11.00 - 20.00 hod. v areáli Hasičského a záchranného zboru v Pezinku podujatie Deň detí u hasičov.

Pre deti je pripravený bohatý program plný netradičných hier a súťaží, prehliadka požiarna zbrojnice a techniky. Oddiel mladých pezinckých požiarníkov Plameň predvedie deťom požiarný útok s vodou.

V areáli požiarného ihriska bude zabezpečená pitná voda, bufet s nealkoholickými nápojmi a sladkosťami. Odporúčame však deťom priblížiť niečo na zjedenie. (gg)

REKLAMA

Výstava v Starej radnici

Mesto Pezínok a Velysianectvo Rakúskej republiky v Bratislave spolu s ďalšími spoluorganizátormi vás pozývajú na slávnostné otvorenie výstavy **STREDOEURÓPSKE STRETNUTIE - Umenie z Rakúska a Českej republiky na návšteve na Slovensku**, ktoré sa uskutoční 14. júna o 16.00 hod. v Mestskom múzeu v Starej radnici. (msú)

Na rade sú prívarky

Keďže v júni už zeleninové záhrady dávajú hojnú úrodu, je pochopteľné, že kurz prípravy regionálnych špecialít v rámci dlhodobého cyklu *Ako to robili naše babky*, bude venovaný vareniu prívarkov. Mestský úrad Pezínok v spolupráci s Malokarpatským múzeom pozýva všetkých, ktorí majú záujem naučiť sa pripravovať jedlá tohto druhu podľa starých, neraz už i zabudnutých receptov na 4. júna na 16.00 hod. do dielne múzea. Lektorkou podujatia bude PhDr. Dana Kopálová. Vstup na kurz je voľný. (EL)

Prečo zrušili táborisko?

Pri jarných turistických vychádzkach do prírody sme zistili, že kultovné miesto turistov na Rybníčku bolo zrušené.

Je síce pekné, že tadiaľto vedie náučný chodník, ktorý je veľmi pekne urobený, ale táborisko, ktoré tam bolo už roky, zrušili. Komu prekážalo?

Predpokladáme, že Lesná správa, keď otvorila náučný chodník pre turistov, nemala záujem táborisko zrušiť. Potom nám vychádza, že to mohli byť len poľovníci, ktorí majú tento revír v prenájme.

Myslíme si to aj preto, že toto miesto je vhodné aj na lov zveri. Taktiež bol spálený prístrešok a WC s lávkou cez potok nie. Takže asi najväčším trňom v oku poľovníkom boli trampí, ktorí sa tu schádzajú a organizujú tu hry pre deti.

Jozef Kozák, Jozef Federl, Peter Jergl, Vlasta Nemčeková, Matej Halás

Pozor na podvodníkov

Podľa informácie, ktorú sme dostali zo Sociálnej poisťovne, dôchodcov v bytoch navštevujú podvodníci, ktorí sa preukazujú falošnými preukazmi a v mene Sociálnej poisťovne žiadajú od nich pod rôznymi zámenkami peniaze v hotovosti. Upozorňujeme preto občanov, aby neboli dôverčiví a nenaleteli podvodníkom, ktorí už pripravili dôchodcov po celom Slovensku o státisíce.

Na prípadný pohyb takýchto osôb v našom meste okamžite upozornite Obvodné oddelenie Policajného zboru (č.tel. 641 2333) alebo Mestskú políciu (č.tel. 6901 182). (r)

V Pezínku pracuje už viac ako desať rokov skautský zbor Modrý oblak. V súčasnosti má 50 členov, ktorí sa podieľajú aj na mnohých podujatiach mesta, ale aj rôznych združení či mimovládnych organizácií v regióne.

V ostatnom mesiaci sme sa zúčastnili na čistení



Brigáda na čistení
Cajlanskej ulice.

mesta v akcii Za čistejší Pezínok. Čistili sme Cajlanskú ulicu, na ktorej sa nachádza naša nová klubovňa. Niekoľko dní predtým sa skauti zapojili do akcie Ligy proti rakovine - Dňa narcisov, v rámci ktorej sa im podarilo vyzbierať od občanov čiastku 28 tisíc korún.

V máji sme v novej klubovni usporiadali Deň otvorených dverí, na ktorom sa zúčastnili poprední činitelia mesta a všetci duchom mladí, ktorí sa zaujímali o našu činnosť. Počasie nám prišlo. Zahrať nám prišla country skupina Náhoda. Varili sme guláš a zabávali sme sa až do neskorých poobedňajších hodín. Skauti pripravili pre návštevníkov rôzne hry, ukážky z činnosti, výstavu fotografií zo skautských akcií a materiály z histórie zboru.

Ak máte záujem o bližšie informácie o skautskom zbere, či chcete sa stať jeho členmi, ste vítaní v klubovni na Cajlanskej 88 v utorok, stredu, štvrtok a piatok medzi 16. až 19. hodinou. (az)

Film pre najlepších

Už tradične pozýva primátor mesta Pezínok úspešných žiakov pezinských škôl na symbolickú rozlúčku s uplynulým školským rokom. Tá tohtoročná sa uskutoční v stredu 25. júna o 8.00 hod. Pozvaným účastníkom bude pri tejto príležitosti premietnutý film Čert vie prečo. (EL)

Rušenie triedenia bioodpadu je krok späť

Dozvedel som sa, že by sa mali rušiť nádoby na bioodpad na pezinských sídliskách, pretože ľudia tam tento odpad netriedia.

Bývam na ulici Za hradbami za domom dôchodcov. Mám možnosť vybrať si, na ktorú stranu pôjdem smeti vysypať. Buď ku škôlke alebo k hlavnej ceste. Pri hlavnej ceste býva bioodpad naozaj pomiešaný, spravidla je to po zaplnení košov netriedeným odpadom. Sú však aj takí, ktorí aj keď je nádoba na netriedený odpad prázdna, dajú tento odpad do bionádob. Iná situácia je na strane škôlky. Tu je

bioodpad takmer vždy triedený. Bol tam pridaný kontajner na netriedený odpad a asi aj ľudia sú tu trošku iní.

Bolo by vhodné považovať o nejakom technickom riešení (uzamknuteľné koše s univerzálnym kľúčom) pre tých, ktorí majú záujem odpad triediť a taktiež im znížiť ceny za smeti, tak ako je to v rodinných domoch.

Som jeden z tých, ktorí odpad triedia a preto odstránenie bionádob považujem za krok späť. Dúfam, že poslanci budú mať zdravý rozum, keď budú v tejto veci rozhodovať.

Pavol Jurkovič

Stanovisko primátora:

K zrušeniu zberu bioodpadu na sídliskách sme pristúpili po dôkladnom zvážení všetkých ekologických a ekonomických hľadísk. Zo strany občanov bol o toto triedenie veľmi malý záujem a do nádob určených na tento zber sa dostával netriedený odpad. Aj to malé množstvo bioodpadu zo sídlisk bolo ešte treba dotriediť od prímiesi a igelitov. Pritom v poslednom roku vzrástla cena za ukladanie tohto odpadu vo firme EBA. Nechcem, aby sa náklady na neefektívny zber prenášali na občanov, preto skôr podporíme efektívnejšie triedenie skla, papiera a fliaš z plastov.

Policajti upozorňovali vodičov na ľahostajnosť

Krádeže vlámaním do motorových vozidiel patria k najrozšírenejším trestným činom v pezinskom okrese. O počte vykradnutých vozidiel najpresvedčivejšie vypovedajú štatistiky - priemerne desať vykradnutých vozidiel za mesiac.

Aj napriek tomu, že polícia využíva všetky dostupné prostriedky na odhaľovanie páchatelov tejto trestnej činnosti, nie vždy je úspešná. V mnohých prípadoch by však stačilo, keby sme boli všímavější k svojmu okoliu a zároveň sa zamysleli ako si chránime svoj majetok. Ľahostajnosť a nezodpovednosť nahrávajú zlodejom.

Varovanie polície občania neberú vážne. Pezinská polícia sa preto rozhodla upozorniť vodičov motorových vozidiel aj priamo v uliciach miest. V utorok 29. apríla ste mohli stretnúť v Pezínku a v Modre dvojčlenné policajné hliadky, ktoré v rámci preventívnej akcie Nedajte šancu zlodejom v čase obeda v centre mesta a po pracovnom čase na sídliskách, upozorňovali vodičov na riziko krádeží vlámaním do vozidiel. Policajti obvodných oddelení v oboch mestách

kontrolovali zaparkované vozidlá a upozorňovali vodičov, ktorí si zanechali cenné veci vo vozidle. Za stieračom si vodič našiel upozornenie, aby si v budúcnosti cenné veci aj pri krátkodobom opustení vozidla zobral vždy so sebou. Každý vodič okrem toho našiel za stieračom i žltý leták *Auto nie je výklad*, z ktorého sa dozvedel, ako predchádzať krádežiam vlámaním, ako postupovať keď sa už niečo stane a ako môže polícia pomôcť pri odhaľovaní páchatelov tejto trestnej činnosti.

A aké sú výsledky preventívnej akcie z mesta Pezínok? Policajná hliadka skontrolovala v centre mesta (ulice Štefánikova, Záhradná, Moyzesova, Holubyho, Farská, Radničné námestie a pri železničnej stanici) 168 odparkovaných vozidiel. V 92 prípadoch sa vo vozidle nenachádzali žiadne cenné veci, ktoré by mohli byť predmetom

záujmu páchatelov. V ďalších 66 vozidlách dali vodiči šancu zlodejom. To znamená, že policajná hliadka pri kontrole auta v ňom našla rôzne cenné veci. Najčastejšie išlo o autorádiá (40) - tie sú aj najčastejším predmetom záujmu páchatelov a najčastejšie sa kradnú. V 23 vozidlách sa nachádzali rôzne tašky a košíky s nákupmi. A keďže zlodej nevie, čo sa môže v takejto taške nachádzať, rozbije okno a presvedčí sa. Ďalej si vodiči nechali v aute rôzne veci na oblečenie (5), mobilný telefón (4), kufrík (2) a kabelku (2). A práve na takéto príležitosti mnohí zlodeji iba čakajú. V stieračom vozidla si žltý leták našli i motoristi na sídliskách Sever, Juh, Muškát a Starý dvor. Vyše tridsať vodičov, ktorí si práve odparkovali svoje auto, priamo upozornila policajná hliadka na existujúce riziko. Z nich si desať vodičov nechalo vo vozidle autorádio.

Žltý leták *Auto nie je výklad* nájdete v Informačnom centre v Pezínku a na Okresnom riaditeľstve PZ v Pezínku. (at)

Vozíčkáři to v Pezinku nemajú ľahké

List Jindra Jirku, ktorý uverejňujeme na inom mieste, nás podnietil, aby sme sa zaujímali, aká je v našom meste situácia s bezbariérovými vstupmi pre vozíčkárov. O skúsenosti sme požiadali 43-ročného Pezinčana Petra Valku, ktorý sa po nešťastnej havárii na motocykli už 23 rokov pohybuje na vozíčku.

"My vozíčkáři to v Pezinku nemáme veru jednoduché, aj keď na druhej strane musím povedať, že situácia sa z roka na rok zlepšuje. Mnohé priestory sú pre nás stále nedostupné, avšak niektoré problémy s odstraňovaním bariér vieme pochopiť. Mňa najviac zaujímajú priestory, kam chodím častejšie. Napríklad na Okresný úrad sa nedostanem, pretože sú tam pre mňa neprekonateľné schody. Na poštu alebo na mestský úrad to ide iba s pomocou schodiskového výťahu, ale ten má ovládanie z hornej časti, kam sa nedostanem. Musím zavolať pána Dubeka z mestského úradu, aby mi ho zfunkčnil, alebo požiadať niekoho iného.

ho. Niekedy čakám na pomoc aj pol hodiny, uznáte, že v zlom počasí to nie je nič príjemné," - povedal nám Peter Valka.

Ťažké srdce má P. Valka aj na projektantov a stavbárov, ktorí budovali novú sporiteľňu. Keď ich počas výstavby upozorňoval, že cez hlavný vchod z ulice sa vozíčkář nedostane, povedali mu, že na to bude slúžiť bočný vchod. Situácia je ale taká, že keď chce cez tento vchod vojsť, musí o jeho otvorenie požiadať pracovníka sporiteľne v hlavnom vchode. Pre toho je ale výhodnejšie vytiahnuť ho cez pár schodov a má pokoj.

"Ani do reštaurácií či niektorých obchodov sa nedostanete. Nehovorím už o autobuse či vlak. Aj taká chúlolistivá vec, ako použitie sociálneho zariadenia. Mestské WC sú pre vozíčkářa



nedostupné, vedú k nim schody. Tam kde schody nie sú, zas zistíte, že sú úzke dvere, alebo miestnosť, ktorú chcete navštíviť je zaprataná vecami upratovačky a pod. Nemôžem povedať, niekde sa mi ozaj snažia pomôcť, ale je to často spojené s problémami," dodal P. Valka.

Pre problémy so vstupom nechodí na kultúru či niektoré športoviská, kde by mohol tráviť voľný čas. Pravda, okrem stolného tenisu, ktorý aktívne hrá. V tomto športe dokonca dosiahol viaceré úspechy na vrcholných podujatiach doma i v zahraničí. Vďaka športu veľa cestuje, môže teda aj porovnávať, aké podmienky majú telesne postihnutí inde. Netají, že šport mu pomáha zdolávať viaceré prekážky, a uľahčuje mu aj pohyb na vozíku.

Pri rozlúčke nám nezabudol pripomenúť, že mnohí vozíčkáři to majú ešte ťažšie ako on, preto zdraví ľudí by mali pri odstraňovaní bariér na nich viac myslieť.

Milan Oravec

List z Kanady

Milý pán Oravec, v lete to budú už dva roky, čo som Vám sľúbil, že napíšem malý príspevok do Pezinčana o svojich dojmach z poslednej návštevy "môjho" Pezinka. Nenapísal som však ani riadok, hoci si nepamätám lepšiu dovolenku ako práve "doma" (kam sa hrabe Mexiko).

Najprv som si chcel trochu utriasať dojmy, lenže potom prišiel september a s ním útok na WTC, k tomu havária Laja Slimáka (po vážnom zranení miechy ostal na vozíčku), a zrazu som nevidel dôvod písať o dovolenke na Slovensku.

Odvtedy sa udialo veľa vecí, Slovensko sa stalo majstrom sveta v hokeji, v Pezinku sa vymenilo vedenie mesta, aj basketbalová orientácia. Ja mám 18-mesačného syna a na krku hypotéku a tisíc starostí okolo nového domu. Dokonca ani môj šéf, s ktorým ste ma spolu s Lajom Slimákom pri návšteve múzea fotili, už nie je mojim vedúcim, lebo z firmy odišiel.

Stále si rád prečítam Pezinčana, už teraz sa teším, že o čosi viac než rok si ten môj Pezinok zase pridem pozrieť (teraz tu mám na rok rodičov).

V prílohe Vám zasielam otvorený list Lajovi Slimákovi, ku ktorému ma vyprovokoval článok v SME. Budem rád, keď ho uverejníte.

**Jindro Jirka
Vancouver**



Z návštevy Pezinka v roku 2001. Vľavo Jindro Jirka, jeho vedúci s manželkou a Lajo Slimák.

Snímka (mo)

Čau Lajoš!

Pred chvíľou som dočítal zaujímavý článok v SME (dostal som ho od Martina Stohla z Toronta) o jednom našom kamarátovi, čo neznáša muchy. A to teda máme spoločnú väšeň. Najprv sadnú na lajno a potom človeku na nos.

Rád spomínam na svoje poľovačky na muchy ešte ako decko. Občas v lete som vtedy nechal v jednej izbe svietiť celú noc a keď som tam ráno prišiel, steny sa muchami len tak černali. Mamu by kleplo. Hneď som mal na oboch rukách ponavliekané desiatky gúm na zaváranie (také oranžové, určite ich poznáš) a začala poľovačka. Bol som na to taký majster, že muchy padali ako na bežiacom páse.

Inokedy zas u babky vo Vajzgrube na hodoch sme urobili súťaž v zabíjaní múch rukou. Išlo o súťaž dvojíc, ja som mal za partnera otca. Použili sme pri tom primitívnu ale obľúbenú taktiku: naliali sme na stôl mušiu pochúťku - sirup. A výsledok? 52 múch jednou ranou!

To sú už roky. Takisto prešli roky odvtedy, čo

som si tak obľúbil pezinský Cibulák. Pripomína mi to posledné roky a hlavne letá pred odchodom zo Slovenska. Pár dní plných divadla, hudby, vína, masného chleba s cibulou. Dni stretnutí so starými i novými známymi, debát o všetkom možnom i nemožnom, hodiny dobrej nálady. Na Cibulákoch bolo očarujúce to, že ich súčasťou bol skoro každý zúčastnený. Či už stál na pódiu alebo v hľadisku, pri poháriku či fľaši, s gitarou v ruke alebo len červenou tvárou a hrdlom na franforce, produkujúcim skvosty typu - Na Kráľovej holi či Hotel California.

Tým ale nechcem znížiť význam a zásluhu realizačného tímu, ľudí, ktorí sa priamo na organizácii Cibuláku podieľali. A už sme doma. Nevieť ako to funguje teraz, ale pred oným septembrom 2001, by to ťažko fungovalo práve bez toho - čo nemá rád muchy. To je ale v Pezinku všeobecne známe, takže netreba to nafukovať.

Keď som si viani utrhol achilovku na pravej nohe a ostal som na barlách, dlhý čas bez športu a hlavne bez lyžovačky, mal som viac času

pozrieť sa na veci z inej perspektívy. Príliš veľa vecí, ktoré máme radi, berieme automaticky, ani si neuvedomujeme, že sú pre nás dôležité. Rodina a priatelia určite na prvom mieste. Znie to ako klišé, ale len tým, ktorí nemajú čas sa nad tým zamyslieť. Hlavne som si uvedomil, že sú ľudia, ktorí sú na tom oveľa horšie a napriek tomu všetkému, čo im chýba, vedia (alebo sa zo všetkých síl snažia) si ceniť i to, čo majú.

Lajo, asi si teraz hovoríš: "Už by si mohol s tým skončiť!"

Tak Ťa poslúchnem.

Jindro

P.S.

Dočítal som sa v Pezinčanovi, že máte nového primátora. Blahoželám mu. Už robí niečo s tými obrubníkmi a bezbariérovými vstupmi do obchodov a bánk? Nepamätám sa, že by som u nás v Britskej Columbií videl verejnú budovu či obchod bez možnosti vstupu pre vozíčkářov, či už je to rampa alebo výťah. A takisto obrubník s nájazdom na každej križovatke.

SPOMÍNANIE

Dňa 1. mája 2003 uplynulo 8 rokov, čo nás navždy opustil

Jaroslav MIHALOVIČ.

Kto ste ho poznali, venujte mu tichú spomienku. Manželka Jožka, deti Alenka, Jaroslav s manželkou Lidou a vnúčatá Michaela a Jaroslav.



Dňa 3. 6. 2003 uplynulo 3 roky, čo nás navždy opustil náš drahý manžel, otec

Ján ROMAN.

Spomínajú všetci, ktorí ho mali radi.



Manželka s rodinou



Dňa 4. júna uplynulo 5 rokov, čo nás navždy opustil náš drahý otec, manžel, dedko

František STOJKOVIČ.

Kto ste ho poznali, venujte mu s nami tichú spomienku. Ďakujeme. Manželka, dcéra s rodinou a syn

Zavrel oči srdce prestalo biť, musel zomrieť, aj keď tak veľmi chcel žiť.

Dňa 10. júna 2003 uplynú bolesťných päť rokov, čo nás opustil náš milovaný syn a brat

Anton KADLIČEK.

Kto ste ho poznali, venujte mu prosím tichú spomienku.

S bolesťou v srdci spomínajú rodičia, sestra s rodinou a rodina Štvrtecká



Ako tíško žila tak tíško odišla.

Dňa 16. 6. 2003 uplynú rok čo nás navždy opustila vo veku 56 rokov naša milovaná manželka a matka

Darina HACKEROVÁ.

Ďakujeme všetkým, ktorí jej s nami venujú tichú spomienku. S láskou spomínajú manžel, dcéra Darina a dcéra Katarína s rodinou a ostatná smútiaca rodina.



Len láska znela v srdci mojom, tak s láskou spomínajte.



Dňa 19. 6. uplynú rok, čo nás navždy opustila naša milovaná manželka, mamička a svokra

Erika SEKANINOVÁ.

Kto ste ju poznali, venujte jej prosím tichú spomienku. S úctou spomína manžel, deti a nevesta.

Gróf zo Svätého Jura a Pezinka na sedmohradskom tróne

Grófi zo Svätého Jura a Pezinka patrili medzi najmocnejšie uhorské šľachtické rody svojej doby a ich členovia sa podieľali na správe krajiny v mnohých funkciách. Rod dosiahol svoj vrchol za vlády kráľa Mateja Korvína. Grófi Ján, Žigmund a Ladislav zo Sv. Jura a Pezinka využili nestabilnú politickú situáciu po nástupe Mateja Korvína na uhorský trón a vo vojne medzi cisárom Fridrichom III. a uhorským kráľom sa v roku 1459 postavili na stranu

cisára, zatiaľ čo niektorí ďalší členovia rodu podporovali Mateja Korvína. Z tejto situácie dokázali ekonomicky aj politicky ťažiť až do uzatvorenia mieru a omilostenia mnohých uhorských šľachticov, bojujúcich na cisárskej strane v roku 1462.

Počas troch rokov bojov, diplomacie a politických intríg sa grófi zo Sv. Jura a Pezinka zaradili medzi najmocnejších šľachticov v krajine. Ján sa dokonca stal sedmohradským vojvodom. Onedlho na to však Matej Korvín vyhlásil na budínskom sneme ráznu daňovú reformu, ktorá sa dotkla najmä dovtedy čiastočne privilegovaných obyvateľov Sedmohradska. Nespojnosť prerástla do otvorenej rebelie proti kráľovi, ktorého vodcovia povstania zbavili trónu, vyhlásili samostatnosť Sedmohradska a korunu nového kráľovstva ponúkli vojvodovi Jánovi zo Sv. Jura a Pezinka. Keď sa proti kráľovi Matejovi postavila takmer celá sedmohradská šľachta, Valasi a niektoré významné sedmohradské mestá prijal Ján zo Sv. Jura a Pezinka sedmohradskú korunu z rúk vodcov povstalcov.

BLAHOŽELÁME



Jolane KACERLOVEJ, ktorá sa 1. mája 2003 dožila 80 rokov života.

V deň krásneho Tvojho sviatku, keď si dožila osemdesiatku, na Teba si spomína s láskou celá rodina. Vrúčne pranie k Tebe leť od manželky a od detí. Od vnúčenciev pranie hlasné a od pravnúčat nech Ti úsmev nevyhasne. A na záver všetci známi, nech si dlho medzi nami.

Sedmohradsko tak získalo svojho vlastného kráľa a pripravovalo sa na vojnu s Uhorskom. Zabudlo sa však na uzatvorenie horských priečhodov, čo využil Matej Korvín, ktorý bol výborným vojenským stratégom a nečakane sa objavil na čele vojska 12 000 mužov pod Klausenburgom. Zľaknutá sedmohradská šľachta hneď zložila zbrane a povstanie sa skončilo. Vodca povstalcov Benedikt Veress s niekoľkými prívržencami ušiel do Poľska, Ján sa kajúčne hodil ku kráľovým nohám, prisahal, že nanútenú hodnotu prijal, aby si zachránil život a ubezpečil kráľa o svojej nemeňnej vernosti.

Matej považoval súpera za príliš bezvýznamného, aby ho exemplárne potrestal, len mu odobral vojvodskú hodnosť a dodatočne ho opäť nachádzame medzi kráľovými "vernými milovanými".

Napriek tomu, že existencia "Sedmohradského kráľovstva" bola v podstate len epizodickou záležitosťou, dokazuje, že mocní grófi zo Svätého Jura a Pezinka ovplyvňovali dokonca aj zahraničnú politiku Uhorska v stredoeurópskom priestore.

**Petra Pospechová
Peter Wittgrüber**

Mestské múzeum v Pezinku
(podľa Wertner, M.: Grófi zo Sv. Jura a Pezinka)

Beseda v múzeu

Dňa 12.5. 2003 sa v priestoroch Mestského múzea v Pezinku uskutočnila beseda na tému *Slovensko v kontexte historickej Európy* spojená s panelovou výstavou. Na besede sa zúčastnili aj dekan FF UK PhDr. Anton Eliáš, vedúci katedry slovenských dejín na FF UK PhDr. Jozef Baďurík a primátor Pezinka Mgr. Oliver Solga (pw)

Spoločenská kronika

Noví občiankovia

Ema Vozníková	2.3.
Tobiáš Magát	12.3.
Jakub Rafaj	18.3.
Daniel Okon	26.3.
Sofia Fraňová	26.3.
Róbert Sýkora	28.3.
Nina Kutíšová	31.3.
Daniela Hudčková	1.4.
Igor Galovič	3.4.
Marián Šintal	5.4.
Martin Lukáčik	9.4.
Linda Čapková	17.4.
Tomáš Máden	20.4.

Zosobášili sa

Marcel Drín a Petra Nagyová
Roland Strehovský a Tamara Várošová
Peter Strezenický a Stanislava Bachanová
Peter Wittgrüber a Jana Václavová
Adrian Belko a Zuzana Bacigálová
Ing. Andrej Piovarčí a Ing. Júlia Šimovičová

Martin Frimmer a Marcela Hulmanová
Daniel Mihai Laurinyecz a Silvia Tokošová
Radoslav Lehotský a Martina Štrbová

Opustili nás

Juraj Andó, 68 r.	6.4.
Viktória Sobotová, 72 r.	7.4.
Katarína Brtánová, 70 r.	9.4.
Juraj Papuga, 83 r.	13.4.
Cecília Jurčovičová, 84 r.	13.4.
Štefan Weng, 74 r.	19.4.
Július Ďurky, 78 r.	24.4.
Elena Horvátová, 52 r.	28.4.
Anna Čavovská, 66 r.	28.4.
Jozef Klimó, 57 r.	29.4.
Mária Heredošová, 74 r.	1.5.
Žofia Felixová, 88 r.	3.5.
Gustáv Schlegel, 71 r.	5.5.
Terézia Hanzlová, 89 r.	7.5.

Naši jubilanti

70-roční	
Rudolf Ovčík	4.5.
Jolana Popelková	5.5.

Jaroslav Lunák	9.5.
Mária Múčková	9.5.
Marta Horňáková	15.5.
Mária Hotová	17.5.
František Jergl	20.5.
Karolína Sulanová	20.5.
Rozália Petrakovičová	23.5.
Zdenka Koláriková	26.5.
Anna Hlavicová	27.5.
Cecília Kováčová	27.5.
Elena Kanková	29.5.
Katarína Nitravová	31.5.

75-roční

Apolónia Náhlíková	2.5.
Valéria Gašparovičová	5.5.
Ján Majtán	6.5.
Matilda Pátoprstá	6.5.
Emil Galánek	7.5.
Ing. Pavel Daniš	24.5.

80-roční

Jolana Kacerlová	1.5.
Ludmila Wildová	14.5.

85-roční

Hildegarda Domanová	2.5.
---------------------	------

90-roční

Elena Dográciová	3.5.
------------------	------

92-roční

Anna Dugová	10.5.
-------------	-------

REKLAMA

UNICEF TOUR 2003

V Pezinku sa pochod UNICEF, tradičné podujatie pre rodičov a deti, koná už štvrtýkrát. V tomto roku to bude v sobotu 14. júna. Štart bude od 10.00 - 11.00 hod. na ihrisku Pinelovej nemocnice, kde je aj registrácia a zaplataenie vstupného príspevku, ktorý je príspevkom do fondu UNICEF (jednotlivec 100 Sk, rodina 200 Sk, trieda 400 Sk).

Všetci zaregistrovaní budú zaradení do žrebovania. Účastníci sa na trať vydajú po raňajkách, každý jednotlivec dostane mapu 10 km trasy po Malých Karpatoch. Počas pochodu na štyroch stanovištiach vás čakajú príjemné prekvapenia o ktoré sa postarali sponzori a skauti.

MOS Pezinok

Prázdninové výlety

Kultúrne centrum v Pezinku pripravuje letné prázdninové výlety pre deti. Budú jednoduché, spojené s kúpaním, návštevou atraktívnych zariadení, hrami a súťažami. Termíny 3., 10., 17. júla a 7., 14. a 21. augusta.

Prihlásiť sa možno v pracovných dňoch na tel. č. 033/641 3949. (in)

Kurz sprievodcov

V pondelok 19. mája odštartoval Mestský úrad v spolupráci s Mestským múzeom kurz mestských sprievodcov. Lektorom kurzu bol Peter Wittgrüber. Úspešní absolventi budú pripravení informovať záujemcov o histórii a pozoruhodnostiach Pezinka už v tejto letnej turistickej sezóne. Kontakt na nich možno získať v Informačnom centre Pezinok, Radničné nám. 9, tel. 033/6901107. (EL)

Rozšírené vyučovanie cudzích jazykov

Riaditeľstvo Základnej školy Pezinok - Orešie oznamuje rodičom žiakov terajšieho druhého ročníka ZŠ, že v školskom roku 2003/2004 otvára triedu s rozšíreným vyučovaním cudzích jazykov pre tretiaakov.

Vo vyučovaní cudzích jazykov má škola dlhoročnú tradíciu. Boli sme prvou školou v okrese, ktorá sa orientovala na vyučovanie anglického a nemeckého jazyka. Žiaci našej školy dosahujú veľmi dobré výsledky na rôznych súťažiach a predmetových olympiádach a úspešne pokračujú v štúdiu na stredných školách.

Písomné prihlášky žiakov do triedy s rozšíreným vyučovaním cudzích jazykov môžu rodičia zasielať **do 15. júna 2003** na adresu: **Riaditeľstvo ZŠ Pezinok - Orešie, 902 03 Pezinok.**

Prijímacie skúšky pozostávajúce z učiva zo slovenského jazyka a matematiky vykonajú prihlásení žiaci v mesiaci jún.

V triedach s rozšíreným vyučovaním cudzích jazykov vyučujeme v 3. ročníku anglický jazyk s vyšším počtom vyučovacích hodín a v siedmom ročníku pribudne žiakom ešte jazyk nemecký.

Bližšie informácie o činnosti školy, jej profilácii, záujmových krúžkoch a možnosti navštevovať ju môžete získať priamo na riaditeľstve školy alebo na tel. čísle 642 22 49. (fm)

REKLAMA

Inzercia v Pezinčanovi

Informácie
Tel. 033/641 34 35

REKLAMA

REKLAMA

Likvidácia vinárstva ?

Mestské zastupiteľstvo schválilo návrh výzvy vláde SR a NR SR, aby nebola schválená zámyšľaná spotrebná daň na víno. O podporu tejto výzvy mestskí poslanci požiadali i zastupiteľstvo Vyššieho územného celku, ktoré ju tiež schválilo.

Vo výzve sa píše, že pestovanie viniča má v našom regióne stáročnú tradíciu a podieľa sa na skultúrňovaní krajiny. Výroba a predaj vína napomáha rozvoju cestovného ruchu, vidieckej a špeciálnej vínnej turistiky. Zvýšenie spotrebnej dane o 25 či 15 Sk na liter vína môže viesť k radikálnemu zníženiu produkcie kvalitného slovenského vína.

Ako sa ukázalo, obavy vinohradníkov, vinárov a predajcov vína sú oprávnené, pretože minister financií Ivan Mikloš na tlačovej besede vo štvrtok 22. mája, už oznámil zámer zvýšiť spotrebnú daň na víno od júla o 25 korún.

Bude ešte niekto prihladať na výzvu z nášho regiónu? (mo)

Folklórne návraty

Tohtoročné Kultúrne leto v Pezinku odštartuje trochu netradične. V prvý júlovú nedeľu o 17.00 hod. sa na pódiu pred Zámkom uskutoční galaprogram prvého ročníka folklórneho festivalu Návraty. Vystúpia na ňom tri folklórne súbory z okolia Pezinka - Rozárka z Častej, Čerešničky zo Šenkvic, Magdalénka z Modry a jedna špeciálna skupina z pezinského Klubu dôchodcov na Sládkovičovej ulici. Podujatie spestrí ochutnávka regionálnych špeciálov pripravených podľa tradičných receptov (osúchy, pagáče, lokše a pod.) a výstavka ľudovomeleckých výrobkov spojená s predajom. Predstavia sa na nej frekventanti tvorivých dielní, ktoré sa uskutočnia

v týždni pred festivalom (30.6. - 4.7. 2003), pod záštitou pezinského Centra voľného času.

Na organizačnom zabezpečení celého podujatia sa podieľajú: Mesto Pezinok, Centrum voľného času, Malokarpatské osvetové stredisko, Kultúrne centrum, Malokarpatské múzeum a Klub dôchodcov na Sládkovičovej ulici. Koordinátorkou projektu je Zuzana Frnová. Podujatie finančne podporilo mesto Pezinok a Komunitná nadácia Revia. Bližšie informácie o programe uverejníme v júnovom čísle. (EL)

Svet harmónie



O terapiu pod pyramídou bol stály záujem.

V sobotu 17. mája priestory pezinského Domu kultúry zaplnio ojedinelé kultúrno-spoločenské podujatie - Orbis harmoniae (Svet harmónie). Vo viacerých sálach a vo foyeri čakal návštevníkov bohatý program - zaujímavé prednášky, filmy, klasické a reflexné masáže, duchovné a energetické terapie, meditácie, široká ponuka kníh, bylín, čajov, polodrahokamov, prostriedkov zdravej výživy. Návštevníci využívali tiež služby Zväzu diabetikov, ktorý už tradične zabezpečoval meranie tlaku, cukru a tukov. Záver patril koncertu vokálnej skupiny Kruhy.

Podujatie Orbis harmoniae sa konalo v Pezinku štvrtýkrát, aj tentoraz platilo, že každoročne je oň väčší záujem. (mo)

Finále súťaže krásy



Na snímke: Veronika Puskášová (v strede), Daniela Novotová (vľavo), Petra Zváčová.

V Dome kultúry v Pezinku usporiadala Umelecko-produkčná agentúra PAT AGENCY súťaž krásy MISS okresov Pezinok-Senec-Malacky 2003. Z dvanástky finalistiek porota titul MISS prisúdila Veronike Puskášovej zo Senca (študuje na Gymnáziu Pezinok), prvou vicemiss sa stala Daniela Novotová z Malaciek a druhou vicemiss Petra Zváčová zo Senca.

Medzi súťažiacimi boli aj tri Pezinčanky - Stanislava Šotkovská, Alexandra Dubničková a Martina Kernová. Súťaž pozostávala z troch disciplín - rozhovoru, promenády v plavkách a prehliadky vo svadobných šatách.

V kultúrnej časti programu vystúpili tanečníčky z Hooligans (majsterky Európy v Hip Hop a diskotancoch) a speváčky Ingola a MILY.

Program uvádzal moderátor Ján Dubnička. Ceny odovzdávali funkcionári miest Pezinok, Senec a Malacky a herec Ivan Vojtek. (mo)

Polstoročné jubileum Malokarpatskej knižnice v Pezinku

Moderná kultúrna inštitúcia

Malokarpatská knižnica v Pezinku si v tomto roku pripomína 50 rokov svojej existencie. Podobne ako v ľudskom živote aj v živote inštitúcie je to čas i príležitosť na zamyslenie a zhodnotenie doterajšej činnosti.

Rozhodnutím Rady Okresného národného výboru v Pezinku zo dňa 15. apríla 1953 došlo k zlúčeniu Miestnej ľudovej knižnice v Pezinku a Štátnej doplnkovej knižnice ONV. Povinnosťou Okresnej ľudovej knižnice bolo poskytovať výpožičné služby obyvateľom Pezinka a plniť úlohy metodického strediska pre všetky miestne ľudové knižnice v okrese. Tomuto poslaniu sa knižnica počas svojej existencie nikdy nesporeverila.

V riadení knižnice pôsobili desať riaditeľiek. Každá zanechala svoju pečať a predurčila smerovanie jej vývoja. Počas 50-ročnej existencie sa vystriedalo niekoľko generácií knihovníčok, ktoré svojou svedomitou a systematickou prácou naplňovali poslanie knižnice vo vzťahu k jej čitateľom, obyvateľom mesta a regiónu. Čitatelia sú tí, bez ktorých by knižnica nebola knižnicou. Bez ich záujmu o knižničné služby by stratila svoje opodstatnenie. Knižnica poskytovala a stále poskytuje študijné zázemie študentom vysokých škôl aj stredoškólakom. Práca s deťmi a mladými ľuďmi patrila a patrí medzi priority knižnice. Mnohí z našich čitateľov dnes zastávajú významné funkcie a dôležité posty na svojich pracoviskách, v samospráve a štátnej správe.

Počas 50 rokov sa v činnosti knižnice striedali obdobia úspechov i obdobia útlmu. Úspešným bol rok 1972, keď v celoštátnej súťaži *Budujeme vzornú ľudovú knižnicu* získala titul Vzorná knižnica.

Knižnica sa viackrát sťahovala a menila priestory. S narastajúcim fondom, počtom čitateľov aj rozširovaním služieb vznikala potreba a nevyhnutosť riešiť umiestnenie knižnice. Preto k jej najpozitívnej-



Súčasná riaditeľka Malokarpatskej knižnice Mgr. Anna Gašparovičová.

ším obdobiam treba nesporene zaradiť rekonštrukciu a prístavbu v rokoch 1985 - 1992, keď mohla napokon privítať svojich čitateľov vo vyňovených priestoroch zodpovedajúcich potrebám modernej kultúrnej inštitúcie.

Dočasné pôsobenie knižnice v riadení Ministerstva kultúry SR v rokoch 1990 - 1996 patrí tiež k úspešným obdobiam jej činnosti najmä v tom, že dostávala účelovo určené finančné prostriedky na nákup knižničných fondov, a to v dostatočnej sume, aby mohla obnovovať knižničný fond primerane potrebám a požiadavkám svojich čitateľov - detí, študentov, zamestnancov i čitateľov v dôchodkovom veku. Naopak, k menej úspešným patrilo obdobie, keď boli Ministerstvom kultúry SR v roku 1996 zriadené regionálne kultúrne centrá známe ako RKC alebo intendatúry. Knižnica po prvýkrát vo svojej histórii stratila právnu subjektivitu a stala sa tzv. špecializovaným zariadením Malokarpatského kultúrneho centra. Aj keď jej odborné činnosti zostali zachované, príspevok na činnosť, prevádzku a na nákup knižničných fondov bol taký obmedzený, že dopĺňovanie knižni-

ných fondov sa zastavilo. Knižnica bola ohrozená vo svojej podstate, teda knižnično-informačných službách čitateľom. Aj keď od 1. apríla 1999 boli intendatúry zrušené a knižnica nanovo získala právnu subjektivitu, problémy s finančnými prostriedkami na dopĺňovanie knižničného fondu zostali. Všetko zlé je na niečo dobré. Naplno sa prejavil vzťah a zodpovednosť pracovníkov k svojej knižnici a čitateľom. O to intenzívnejšie sa obracali na sponzorov, prevažne miestnych podnikateľov a živnostníkov, ktorí boli ochotní podporiť knižnicu buď knižnými darmi alebo financiami na zakúpenie nových kníh. Aj takúto podobu má lokálpatriotizmus v praxi a vzťah Pezinčanov k svojej knižnici.

V tomto veľmi ťažkom období podporili knižnicu aj otcovia mesta a mestské zastupiteľstvo. V Programovom vyhlásení Mestského zastupiteľstva v Pezinku na roky 1998 - 2002 zakotvili záväzok každý rok prispievať Malokarpatskej knižnici čiastkou 50 tisíc Sk na dopĺňovanie knižničného fondu. Okrem toho radnica finančne podporila aj akcie a aktivity pre deti, ktoré knižnica organizuje v spolupráci s pezinškými základnými a materskými školami. Bola to veľmi pozitívna črta v spolupráci mesta a knižnice v prospech čitateľov a obyvateľov mesta Pezinka.

Napriek problémom a ťažkostiam, ktoré z času na čas zakľukatia našu priamočiaru cestu k cieľu, sa knižnica za 50 rokov svojej existencie vyprofilovala z klasickej požičovne kníh na modernú kultúrnu, informačnú a vzdelávaciu inštitúciu. Do odborných činností aj služieb vstúpili moderné informačné technológie vrátane internetu, ktoré vniesli do knižnice nového ducha a umožnili rozšíriť knižnično-informačné služby čitateľom a používateľom o nebyvalé možnosti.

Mgr. Anna Gašparovičová
riaditeľka knižnice

K výročiu J.L. Holubyho

Pri príležitosti 80. výročia úmrtia národopiscu Jozefa Ľudovíta Holubyho, ktorý žil na sklonku svojho života v Pezinku a je pochovaný na mestskom cintoríne, organizuje Malokarpatské múzeum spomienkové stretnutie. Podujatie je súčasťou cyklu Vychádzok po pamätihodnostiach Pezinka. Uskutoční sa 25.6. 2003 o 16.00 hod. v priestoroch múzea. Lektorovať ho bude historik Mgr. Martin Hrubala. Účastníci budú mať príležitosť nahliadnuť i do originálov rukopisov jeho diel a zoznámiť sa s rôznymi cennými predmetmi z jeho pozostalosti (knihy, medaily a pod.) uloženými v depozite múzea. (EL)

Neoceniteľné zážitky s AD UNA CORDA

Vážená redakcia, veľmi rád by som sa chcel aj prostredníctvom vášho mesačníka podakovať chrámovému speváckemu zboru AD UNA CORDA a jeho dirigentovi Ing. Mariánovi Šipošovi za vystúpenie na záverečnom koncerte XVIII. Cíferskej hudobnej jari, v nedeľu 4. mája 2003, v kostole sv. Michala v Cíferi.

Výber tohto telesa nebol náhodný, pretože už dlhší čas sme sledovali jeho úspechy nielen na domácich ale aj medzinárodných fórach. A ani v Cíferi nezostali nič dlhší svojej povesti a v početných prítomných poslucháčoch zanechali nezabudnuteľné zážitky.

A ešte malý detail! Pre M. Šipoša to bol v určitom slova zmysle "come back", pretože jeho starý otec (dedo) pochádzal z Cíferu. Sme presvedčení, že vystúpenie chrámového zboru AD UNA CORDA v Cíferi nebolo posledné a že sa s ním veľmi radi znovu stretneme. **MUDr. Viliam Hafner**

Narodila sa Jasienka

V Klube dôchodcov na Sládkovičovej ulici, u Katky ako my hovoríme, narodil sa malý spevácky krúžok Jasienka. Nie sme umelkyne, ale rady spievame. Áno, lebo v speve je radosť i chuť do života.

Sme len malý 13-14 členný kolektív a spievame rôzne piesne i trávnicu, ale veľmi radi by sme sa venovali piesňam z nášho regiónu. Poznáme ich však málo. Viem, že čitatelia ich poznajú a pomôžu nám v hľadaní. My ich zaznamenáme cez diktafón a vdýchneme im život plný radosť. Ak viete spievať a máte chuť - pridte medzi nás, rozšírite naše rady.

Prosím staňte sa zberateľmi pezinských piesní, aby bol náš región bohatší aj o tento druh radosť.

Mgr. Milada Krejčová
vedúca krúžku

Gymnázium pozýva

Pozývame občanov na výstavu **ŠKOLA ZÁKLAD ŽIVOTA** k 50. výročiu pezinškého Gymnázia, ktorá sa uskutoční od 13. júna do 31. augusta 2003 v priestoroch Malokarpatského múzea na Štefánikovej ulici. (gym)

Výsledky literárnej súťaže

V utorok 3.6. 2003 o 15.00 hod. sa uskutoční v obradnej sieni Mestského úradu slávnostné vyhlásenie výsledkov 11. ročníka literárnej súťaže o Cenu primátora mesta Pezinka. Mená víťazov uverejníme v júnovom čísle. (EL)

I V Galérii insitného umenia v Schaubmarovom mlyne na Cajlanskej ulici bola 17. mája otvorená výstava zo zbierky Pavla Konečného **Umenie čistého srdca**. Výstava potrvá do 28. septembra.

Peter Šoula

Ilustrácie do knihy



Takmer tridsiatkou ilustrácií speštril Oliver Solga knihu *Moc a nemoc médií*, ktorú nedávno predstavili na Veľvyslanectve Poľskej republiky v Bratislave. Jej autormi sú totiž dve poľské osobnosti, minulo-ročný kandidát na Nobelovu cenu za mier Tadeusz Zasepa a dlhoročný úspešný novinár Maciej Iłowiecki. Obidvaja sa systematicky venujú tematike manipulácie s verejnou mienkou, o čom je spomínaná publikácia a to vôbec prvýkrát na Slovensku. Odhaľuje politické a iné praktiky pri získavaní a ovplyvňovaní mäs čitateľov či divákov televízie. Na zábere O. Solga dáva autogram poľskému veľvyslanecovi Janovi Komornickemu.

Text a foto Pavol Erdziak

Právomoci a kompetencie mestskej polície pri plnení úloh na úseku cestnej premávky

Pre mestskú políciu priamo zo zákona vyplýva povinnosť zakročiť, ak je páchaný alebo bol spáchaný priestupok a tento priestupok z úradnej povinnosti aj doriešiť. Ako po minulé roky, aj v roku 2002 mestská polícia zaevidovala najviac priestupkov práve na úseku bezpečnosti a plynulosti cestnej premávky, pričom je oprávnená na tomto úseku riešiť len priestupky spáchané neuposlušnosťou zákazu, ktorý vyplýva z úpravy cestnej premávky vykonanej dopravnými značkami alebo dopravnými zariadeniami. To znamená, že je oprávnená riešiť len tzv. statické dopravné priestupky (nerespektovanie zákazu vyplývajúceho z dopravného značenia zákaz zastavenia, zákaz stáť a pod.; vyhradené parkoviská, ale aj z vodorovných dopravných značiek, pokiaľ z nich vyplývajú zákazy). Z celkového počtu 1125 spáchaných priestupkov proti bezpečnosti a plynulosti cestnej premávky bolo 290 vyriešených dohodovaním, 765 priestupkov pokutou v blokovom konaní a 70 priestupkov bolo odstúpených formou Správy o výsledku obhajovania priestupku na prerokovanie na príslušný správny orgán Okresný dopravný inšpektorát PZ v Pezinku. V 560 prípadoch mestská polícia založila na koleso vozidla imobilizér (technický prostriedok na zabránenie odjazdu motorového vozidla). Najviac spáchaných priestupkov proti bezpečnosti a plynulosti cestnej premávky bolo zaznamenaných na uliciach Holubyho, M.R. Štefánika, Farská, na Radničnom námestí a pred nemocnicou P. Pinela. Zamestnanci mestskej polície v súvislosti s cestnou premávkou aktívne pôsobia aj v oblasti zabezpečovania ochrany života a zdravia občanov. Ide o prevádzanie detí a školskej mládeže cez vozovku v blízkosti školy alebo predškolského zariadenia aby ich nezrazilo auto. Túto činnosť vykonáva mestská polícia denne počas školského roka pri Gymnáziu, pri ZŠ na Fándlyho ulici a Kupeckého ulici.

Pri plnení tejto úlohy využívajú zamestnanci mestskej polície technické prostriedky, akými sú zastavovacie terče, elektrické lampáše s červeným svetlom a reflexné vesty.

V 21 prípadoch (v roku 2002) zabezpečovala hliadka mestskej polície bezpečnosť a plynulosť cestnej premávky z dôvodu dopravnej nehody, do príchodu Policajného zboru SR.

V súvislosti s riešením priestupkov proti bezpečnosti a plynulosti cestnej premávky sme zistili, že vodiči v dôsledku neznalosti zákona, často spochybňujú kompetencie zamestnancov mestskej polície pri prerokúvaní priestupku. Aké sú teda kompetencie a právomoci mestskej polície, čo vlastne smie, aké úlohy plní, to sú otázky, ktoré ešte aj dnes, takmer po 12 rokoch pôsobenia mestských a obecných polícii na Slovensku nie sú mnohým občanom jasné. V dôsledku neinformovanosti občanov potom dochádza k tomu, že občan sa mylne domnieva, že mestský policajt určité kompetencie, či právomoci nemá, pričom ich zo zákona má a naopak sú situácie, keď sa domnieva, že mestský policajt má povinnosť plniť určité činnosti, pričom poriadkový orgán akým je mestská polícia takúto kompetenciu zo zákona nemá, respektíve takáto kompetencia spadá do vecnej príslušnosti iného policajno-bezpečnostného orgánu. V dôsledku tohto javu niekedy dochádza k nedorozumeniam, prípadne konfliktom medzi zamestnancom mestskej polície a občanom.

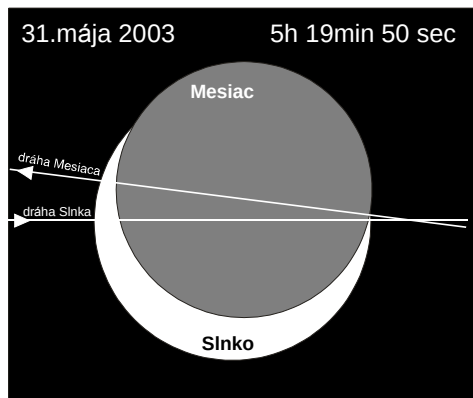
Práve z dôvodu zvýšenia právneho vedomia občanov v našom meste, by som rád postupne informoval o právomociach a kompetenciách mestských (obecných) polícii, pričom v tomto čísle by som sa zameral práve na oblasť právomocí a kompetencií mestskej polície pri plnení úloh na úseku cestnej premávky. Mestská polícia nie je oprávnená riešiť každé porušenie všeobecne záväzného predpisu o bezpečnosti a plynulosti cestnej

premávky (zákon NR SR č. 315/1996 o premávke na pozemných komunikáciách) v zmysle porušovania základných povinností vyplývajúcich z tohto zákona účastníkmi cestnej premávky. Všeobecný pohľad na tomto úseku vykonáva Policajný zbor Slovenskej republiky. Vecnú príslušnosť mestskej polície v oblasti realizácie obhajovania priestupkov proti bezpečnosti a plynulosti cestnej premávky upravuje zákon o obecnej polícii, podľa ktorého mestská polícia ukladá a vyberá v blokovom konaní pokuty za priestupky proti bezpečnosti a plynulosti cestnej premávky spáchané neuposlušnosťou zákazu, ktorý vyplýva z úpravy cestnej premávky vykonanej dopravnými značkami alebo dopravnými zariadeniami, obhajuje priestupky, ak to ustanovuje zákon. Zákon o obecnej polícii teda neumožňuje mestskej polícii postihovať ďalšie priestupky, ktoré sú páchané v zmysle iných právnych predpisov, napr. zákon o premávke na pozemných komunikáciách. Nie je napríklad oprávnená kontrolovať dodržiavanie povolennej rýchlosti vozidla na mestských komunikáciách, parkovanie a odstavovanie vozidiel v blízkosti križovatky alebo priamo v nej, na moste, zisťovanie konzumácie alkoholických nápojov u vodičov pred alebo počas jazdy, zisťovanie technického stavu vozidla a i. V prípade, že mestská polícia pri plnení úloh zistí porušenie všeobecne záväzného právneho predpisu o bezpečnosti a plynulosti cestnej premávky ktorého riešenie nespadá do priamej vecnej príslušnosti mestskej polície, je oprávnená takéto porušenie právneho predpisu oznámiť orgánom PZ so sídlom v Pezinku.

Ako je to so zastavovaním vozidiel, to je tiež častá otázka obyvateľov mesta. Zamestnanec mestskej polície je oprávnený zastavovať vozidlá, ak vodič vozidla spáchal priestupok proti bezpečnosti a plynulosti cestnej premávky neuposlušnosťou zákazu, ktorý vy-

plýva z úpravy cestnej premávky vykonanej dopravnými značkami alebo dopravnými zariadeniami alebo ak ide o hľadané vozidlá. Zamestnanec mestskej polície je oprávnený dávať pokyny na zastavenie vozidla tiež v blízkosti školy alebo predškolského zariadenia, pri prechádzaní školskej mládeže a detí cez vozovku. S riešením dopravných priestupkov súvisí aj možnosť aplikácie donucovacieho prostriedku, akým je technický prostriedok na zabránenie odjazdu motorového vozidla v verejnosti označovaný termínom - "papuča". Zamestnanec mestskej polície je oprávnený použiť technický prostriedok na zabránenie odjazdu motorového vozidla v prípade, ak motorové vozidlo stojí na mieste, kde je to zakázané dopravnými značkami alebo dopravnými zariadeniami a ak porušenie zákazu nie je možné z viny priestupcu bezodkladne prerokovať. Pri samotnom prerokúvaní priestupku sa stáva, že páchatel odmieta spolupracovať s policajtom a to v tom zmysle, že odmieta na vyzvanie preukázať svoju totožnosť. Tu je potrebné zdôrazniť, že zamestnanec mestskej polície je oprávnený vyzvať osobu prístihnúť pri spáchaní priestupku, od ktorej je požadované vysvetlenie k objasneniu skutočností dôležitých pre odhalenie priestupku a zistenie jeho páchatela alebo ak ide o hľadanú osobu, aby preukázala svoju totožnosť (napr. občianskym preukazom, cestovným pasom), pričom táto osoba je povinná výzve vyhovieť. V prípade, ak osoba odmieta preukázať svoju totožnosť alebo ak ju nemôže preukázať ani po predchádzajúcom poskytnutí potrebnej súčinnosti na preukázanie svojej totožnosti, je zamestnanec mestskej polície oprávnený predviesť takúto osobu na útvar mestskej polície s cieľom zistiť jej totožnosť. Na účel predvedenia môže zamestnanec mestskej polície, ak je to nevyhnutné, použiť aj donucovacie prostriedky.

Mgr. kpt. Ľudovít Farbula
náčelník MsP



Zatmenie Slnka 31 .mája

Zatmenie Slnka sa začne v sobotu 31. mája po polnoci nášho času, teda ešte v čase, keď bude Mesiak a Slnko pri pohľade zo strednej Európy pod obzorom.

V severnom Atlantiku, v Grónsku, na Islande a v severnom Škótsku bude zatmenie prebiehať ako prstencové. To znamená, že plocha Mesiaca na oblohe je menšia ako plošný priemer Slnka. Je to spôsobené tým, že sa Mesiak v týchto dňoch nachádza najďalej na svojej dráhe od Zeme a nezatieňuje Slnko úplne. Prstencové zatmenie Slnka bude v týchto se-

verných miestach našej planéty trvať najviac tri a pol minúty.

U nás bude zatmenie viditeľné ako čiastočné, pričom v maxime bude zakrytých približne 85 percent priemeru Slnka. Slnko vyjde nad obzor o 4.59 hod. už čiastočne zakryté. Maximálna fáza nastane o 5.20 hod. a celý úkaz sa skončí o 6.18 hod. Na jeho pozorovanie nie je potrebný ďalekohľad, v každom prípade si však treba chrániť zrak špeciálnymi okuliarmi alebo filtermi (bežné slnečné okuliare nestačia).

Alexander Pravda

NOVÝ ŽIVOT CUP 2003

Oznamujeme všetkým fanúšikom a priateľom malého futbalu, že dňa 28. júna 2003 od 8.00 hod. sa na ihrisku TJ Baník Pezinok uskutoční 8. ročník futbalového turnaja **NOVÝ ŽIVOT CUP - memorál Milana Bacigála**. Štartovať bude dvadsať družstiev z Bratislavy, Piešťan, Prievidze, Šurian, Pezinka, Šenkvice a blízkeho okolia.

Vstup na podujatie je zdarma. O občerstvenie je postarané.

Organizátori ďakujú mestu Pezinok i ostatným sponzorom za podporu pri zabezpečení turnaja.

Tešíme sa na vašu účasť.

Ján Nagy

Majstrovstvá Európy dorastu v Pezinku

Pezinok a blízke okolie sa stanú v dňoch 20. - 22. júna dejiskom 2. Majstrovstiev Európy dorastu v orientačnom behu. Toto významné športové podujatie organizuje z poverenia Medzinárodnej federácie orientačných športov (IOF) TJ Sokol Pezinok, Klub orientačného behu. O bližšie informácie sme požiadali predsedu organizačného výboru **Pavla Poláčka**: - Na podujatí sa zúčastní približne 300 chlapcov a dievčat z 19 krajín vo veku 15 - 18 rokov v dvoch kategóriách - mladší a starší dorastenci. Keďže Pezinok nemá dostatočné ubytovacie kapacity, museli sme účastníkov ubytovať v Modre-Harmónii. Vybrali sme úplne nové trate, pri ich výbere sme zmapovali 25 km² priestoru.

r Aký program majú majstrovstvá?

- V piatok 20.6. o 15.30 hod. bude na peziňskom námestí slávnostné otvorenie majstrovstiev a o 16.30 štartujú prví pretekári v disciplíne sprint. Trate budú viesť centrom mesta, preto vyzývam občanov, aby mali pochopenie a aby nám neničili kontrolné stanovišťa. Vyhlásenie výsledkov bude o 18.30 hod. opäť na námestí. Sobotňajšie preteky jednotlivcov sa uskutočnia v Horných Orešanoch na Majdane. Štartujú o 9.00 hod. a v podvečerých hodinách bude vyhlásenie výsledkov v Zámockom parku v Pezinku. V nedeľu sa preteky štartujú pobežia na Červenom Kameni. Štart je o 9.00 hod.

r Štartujú na podujatí aj nejakí Peziňčania?

- Pezinok bude mať zastúpenie v slovenskej reprezentácii v kategórii dievčat. Medzi staršími dorastenkami pobeží Veronika Vachová. Pozyvám všetkých Peziňčanov, aby prišli podporiť nielen ju, ale i ďalších slovenských reprezentantov. (pr)

I na ihrisku Baníka Pezinok usporiadal Oblastný futbalový zväz Bratislava-viediek výberové turnaje žiakov (ročníky 1989 a 1990). V konkurencii okresov Senec a Malacky obsadili peziňskí chlapci zhodne 2. miesta. Z okruhu týchto hráčov vznikli oblasťné výbery.



Lubica Toporová preberá ocenenie z rúk predsedu vlády Mikuláša Dzurindu a ministra školstva Martina Fronca.

Predseda vlády ocenil Ľ. Toporovú

Dňa 30. apríla 2003 prijal predseda vlády Slovenskej republiky Mikuláš Dzurinda na Úrade vlády v Bratislave najúspešnejších slovenských športovcov. Ocenil ich najvýraznejšie minuloročné úspechy, ktoré dosiahli na vrcholných medzinárodných podujatiach.

Medzi pozvanými bola aj členka peziňského Klubu rádiového orientačného behu **Lubica Toporová**, ktorá ocenenie získala za 2. miesto na majstrovstvách sveta v rádiovom orientačnom behu. (kp)

Basketbalisti BK Pezinok skončili na 8. mieste

Po predchádzajúcich rokoch, v ktorých boli fanúšikovia peziňského basketbalu zvyknutí na domácych palubovkách oslavovať tituly, znamenalo tento šport v našom meste ústup. Po známych udalostiach dohrali basketbalisti sezónu s veľmi mladým kádrom a napokon obsadili 8. miesto. O zhodnotenie uplynulej sezóny sme požiadali trénera BK Pezinok **Milana Černického**:

- Sezóna mala pre nás tri časti. Na začiatku všetko vyzeralo dobre, absolvovali sme kvalitnú letnú prípravu a zdalo sa, že budeme pokračovať v nastúpenom trende z predchádzajúcich sezón, keď sme hrali európske poháre a bol tu kvalitný káder s legionármi. Po odstúpení vedenia a odchode týchto legionárov a trénera **Lubomíra Urbana** v polovici septembra začala druhá časť sezóny

keď sa zdalo, že by sme mohli sezónu dohrať aspoň so slovenskými hráčmi a v podstate úspešne sme hrali v slovenskej lige i v Česko-Slovenskom pohári. Ekonomická situácia sa však nezlepšila a tak nás postupne po Vianociach opustilo aj ďalších päť hráčov a ostal nám tu úzky a veľmi mladý káder, s ktorým sme napokon dohrali ligu.

I Aké pozitíva by ste našli v tejto ťažkej sezóne?

- Pozitívom jednoznačne bolo, že šancu dostali mladí hráči, ktorí utvorili dobrý kolektív a odohrali aj zopár dobrých zápasov, povedzme doma so Svitom či Interom. Isteže, boli aj horšie zápasy, najmä teraz na konci ligy, ale to pripisujem práve mladíckej neskúsenosti. Myslím si ale, že títo hráči majú pred sebou budúcnosť a dá sa na nich stavať aj v ďalšej sezóne. Za výkony v tejto se-

Cyklomaratón štartuje

Ako sme už avizovali v ostatných dvoch číslach, v sobotu 7. júna o 7.00 hod. odštartuje z Radničného námestia prvý ročník cyklomaratónu Pezinok-Mosonmagyaróvár-Neusiedl am See-Pezinok. Na zdolanie 197 km trasy rozvrhutej na dva dni sa prihlásilo vyše 30 cyklistov. Po prenocovaní v partnerskom meste Neusiedl am See sa predpokladá príchod účastníkov do Pezinka v nedeľu 8. júna okolo 16.00 hod. Organizátori pozývajú účastníkov na stredu 4. júna o 16.00 hod. na brífing, kde dostanú podrobnejšie pokyny k ceste. (EL)

Kohútová zlatá

V nedeľu 18.5. sa v športovej hale SOU na Komenského ulici konali majstrovstvá Slovenska v karate dospelých. Karatisti z Karate klubu Pezinok získali na domácej pôde 2 medaily. **Michaela Kohútová** získala zlato v kumite do 55 kg a **Svatava Španíková** obsadila 2. miesto v kumite nad 55 kg. Viac informácií o peziňskom karate prinesieme v nasledujúcom čísle. (pr)

zóny by som pochovalil Vlada Hovanička a dobre sme hrali aj v čase keď u nás hral Jozef La Rosa z Interu. Vyzdvihol by som aj pôsobenie Davida Demečka, ktorý priniesol do našej kabíny oživenie a bol dušou kolektívu. Pozitívom bolo aj to, že nám v ťažkých momentoch zachovali priazeň fanúšikovia za čo im chcem aj za ňadalej bude hrať basketbalová liga.

I Fanúšikov určite veľmi zaujíma čo bude s peziňským mužským basketbalom ďalej?

- V týchto dňoch stále prebiehajú rokovania s možnými sponzormi a s ľuďmi, ktorí sú ochotní pomôcť. Verím, že sa nájde riešenie a v Pezinku sa aj naďalej bude hrať basketbalová liga.

O výsledku týchto rokovaní a budúcnosti peziňského basketbalu vás budeme informovať v nasledujúcom čísle Peziňčana. (pr)

Volejbalistkám VTC Pezinok patrí 9. priečka

Volejbalistky VTC Pezinok bojovali o svoju extraligovú príslušnosť v budúcej sezóne až v baráži. Po 9. mieste v dlhodobej časti v nej zdolali Studienku 3:0 a zabezpečili tak Pezinku extraligu aj v ďalšom ročníku. Svoj pohľad na sezónu nám poskytol tréner **Lubo Stražay**:

- Uplynulá sezóna bola jednou z najťažších počas nášho účinkovania v extralige. Jedným z dôvodov bola istá nesúrodosť kádru, ktorý pred sezónou prešiel obmenou a ukázalo sa, že najmä niektoré mladé hráčky nestačili na extraligové nároky. Tiež to malo za následok časté absencie hráčok zo zdravotných dôvodov. V jesennej časti sme väčšinu zápasov odohrali len s 8 hráčkami a vyhrali sme len 3 zápasy. Tu vidím príčinu

prečo sme museli napokon bojovať o udržanie až v baráži, keďže ostatné mužstvá nám bodovo ušli a na jar už sa ťažko dobíjali. Počas vianočnej prestávky sa káder skonsolidoval, nastali v ňom drobné zmeny (prišli **Petrášová** a **Juříčková**, na materskú odišla **Salusová**) a dievčatá menej absentovali. Prejavilo sa to na výsledkoch v jarnej časti súťaže, keď sme doma neprehrali a nejaké body sme priniesli aj zvonku.

n Čo pozitívne vám priniesla táto sezóna?

- Veľmi si cením, že sme do kádru zapracovali mladé hráčky, najmä **Ferancovú** a **Obadalovú**, ktoré majú kariéru ešte len pred sebou a odohrali celý ročník v základnej zostave. Cením si aj prístup **Nestarcovej**, ktorej

účasť na ihrisku bola veľmi citeľná. Prínosom bol aj príchod **Beňovej** a **Petrášovej**.

n Čo bolo v sezóne negatívom?

- Negatívom boli zranenia, pretože mali na hráčky nielen fyzický ale aj psychický vplyv.

n Aké zmeny nastanú v kádri pred budúcou sezónou?

- Opustí nás **Jela Almanová**, ktorá si môže hľadať angažmán v zahraničí, nepočítame ani s **Mačovskou**. Z hostovania sa zrejme vráti **Kollárová**. Máme tiež záujem doplniť káder na viacerých postoch predovšetkým skúsenejšími hráčkami.

Tiež by som si priál keby sa zmenil prístup sponzorov k nášmu klubu. (pr)



Predstavitelia partnerských miest Svato-pluk Kvaizar a Oliver Solga si mali čo povedať.

Deň Pezinka v Mladej Boleslavi

Dňa 25. apríla sa v českom partnerskom meste Mladá Boleslav uskutočnil Deň Pezinka. Pri tejto príležitosti do mesta automobilov zavítali zástupcovia Pezinka na čele s primátorom Oliverom Solgom a vyše dve desiatky kultúrnych pracovníkov, hudobníkov a divadelníkov.

Všetky stretnutia na oficiálnej úrovni i účinkujúcich s divákmi sa niesli vo veľmi priateľskom ovzduší. Po celý čas takmer desaťhodinového pobytu sa nášmu primátorovi venoval mladoboleslavský starosta Svato-pluk Kvaizar. Veľký úspech pri svojich vystúpeniach mali bábkoherci, manželia Piktovci, ktorí sa predstavili žiakom z miestnych základných škôl. Na vystúpenie dychovej hudby Cajlané prišlo 350 dôchodcov, pozvážali ich autobusmi z celého mesta. Koncert sa im zjavne páčil, pretože účinkujúcich na záver odmenili dlhotrvajúcim potleskom.

Večer už v komornejšom prostredí patrilo country hudbe. Najskôr sa predstavili domáci hudobníci zo Sunny side, potom nasledovalo vystúpenie nášho Arionu. Bol to nádherný večer, v priateľskej atmosfére dominovala ozaj dobrá hudba.

Partnerská spolupráca Pezinka a Mladej Boleslavi trvá od roku 1949. Aj keď kontakty neboli vždy rovnako intenzívne, vzťahy medzi funkcionármi, kultúrnymi pracovníkmi, spoločenskými organizáciami, školami boli vždy výborné a úprimné, často prerástli aj do osobných priateľstiev.

Vzájomné kontakty a spolupráca obe strany obohacujú, aj preto trvajú už päť desaťročí a iste budú pokračovať i v ďalších rokoch. **Milan Oravec**



Vystúpenie dychovej hudby Cajlané v kine Fórum.



Rozmach podnikateľskej sféry priniesol aj vznik tejto vinárničky, ktorú nám hostitelia ukázali.

Snímky autor



Jedna z mladoboleslavských ulíc.

REKLAMA

KULTÚRNE PROGRAMY NA JÚN 2003

KULTÚRNE CENTRUM

3.6. (utorok) o 10.00 hod. vo Veľkej sále - **VÝCHOVNÝ KONCERT**;

5. - 7.6. (štvrtok - sobota) v Spoločenskej sále - **DEJAKONFERENCIA O PSYCHOSOMATIKE** - organizuje Psychiatrická nemocnica P. Pinela;

8.6. (nedeľa) o 14.30 hod. v Spoločenskej sále - **PEZINOK SPIEVA - SPIEVAJTE S NAMI** - V. ročník celomestskej súťaže v speve. Hlavný garant: Únia žien Slovenska, MO Pezinok;

15.6. (nedeľa) o 16.00 hod. vo Veľkej sále - **ZÁVEREČNÉ VYSTÚPENIE TANEČNÉHO ODBORU ZUŠ**;

19.6. (štvrtok) v Salóniku - **HONORY O ZDRAVÍ** - cyklus prednášok V. Černuškovvej. Téma: *Znamená zverokruhu a ich súvislosť so zdravím a osudom*;

21.6. (sobota) o 10.00 hod. v Spoločenskej sále - **PEZINSKÁ VÝSTAVA MAČIEK - 1. ROČNÍK**. Hlavný garant: OZ U psej matere;

22.6. (nedeľa) o 16.00 hod. vo Veľkej sále - **AHOJ ROZPRÁVKA**.

Dnes: **ELA HOP** - záverečné predstavenie cyklu rozprávok spojené s vyhodnotením detskej súťaže. Ceny odovzdajú ELA a HOP zo známej relácie STV;

25.6. (streda) 8.00 hod. - **ČERT VIE PREČO** - ocenenie najlepších žiakov ZŠ spojené s premietaním filmu;

27.6. (piatok) o 19.00 hod. v Spoločenskej sále - **KONCERT V DAVIS CLUBE** - účinkujú: KPL (punk-rock), GARDEN OF EDEN (hardcore), NEŠŤASTNÁ NÁHODA (punk);

29.6. (nedeľa) o 17.00 hod. v Spoločenskej sále - **S DYCHOVKOU PRI VÍNKU V PEZINKU** - seriál koncertov a tanca s dychovou hudbou pre priateľov dychovky;

VÝSTAVY:

1. - 15.6. - **VÝTVARNÝ ODBOR ZUŠ**;

16.6. o 17.00 hod. vernisáž výstavy **AMFO A DIAFOTO** - krajská súťažná prehliadka neprofesionálnej tvorby fotografův. Hlavný garant: MOS. Trvanie výstavy: do 6.7. 2003.

KINO DOMU KULTÚRY

3. - 4. Nezvrtný osud 2 USA

5. Hollywood ending USA
6. - 8. Matrix reloaded USA
10. - 11. Kolíska do hrobu USA
12. - 13. 25. hodina USA
14. - 15. Ako prísť o muža za 10 dní USA

17. - 18. Kráska z Manhattanu USA
19. Nebo USA, VB, FRA
20. - 22. Šanghajskí rytieri USA
24. - 25. Identita USA
26. - 27. Kruh USA

Začiatok predstavení je o 19.00 hodine, pokiaľ nie je uvedené inak. Pokladnica je otvorená hodinu pred začiatkom predstavenia. **ZMENA PROGRAMU VYHRADENÁ!**

PRÍRODNÉ KINO

28. - 29. Telo na telo USA
30. Baby to chcú tiež NEM
Začiatok predstavení je o 21.15 hod. Pokladnica je otvorená hodinu pred začiatkom predstavenia. **ZMENA PROGRAMU VYHRADENÁ!**

CENTRUM VOĽNÉHO ČASU

4.6. (streda) o 17.00 hod. v CVČ - **ŠTAFETOVÝ ORIENTAČNÝ BEH O CENU DETÍ PEZINKA**;

5.6. (štvrtok) o 13.30 hod. v CVČ -

KÚPAŤ SA ALEBO NIE! - beseda o čistote vôd;

11.6. (streda) o 14.00 hod. v Zámockom parku - **OLYMPIÁDA ZVIERATIEK** - súťaž domácich miláčikov;

12.6. (štvrtok) o 10.00 hod. v CVČ - **VEĽKÁ ŠKOLKÁRSKA SLÁVNOSŤ** - podujatie pre najmenších;

21.6. (sobota) o 13.30 hod. - **BI-BIANA PRE DETI** - výlet za kultúrou;

VEĽKÁ PLAVBA PO DUNAJI - čas a miesto upresníme.

DEŇ OTVORENÝCH DVERÍ:

14.6. - *Počítače a modelárska dielňa* 8.00 - 12.00 hod.

VÝSTAVY:

20.5. - 13.6. Výstava prác detí zo záujmových útvarov v CVČ.

PODUJATIA PRE:

- *Školské kluby*: 4. a 11.6. o 13.30 hod. v CVČ - **Hurá prázdniny** - tvorivé dielne;

- 3.6. v CVČ - **Hestia u nás** - tvorivé dielne;

- *Mamičky s deťmi*: 6. a 13.6. o 9.30 hod. v CVČ - **Mama, ocko, pod' sa hrať**.

REKLAMA